

“50 USD Cash Rebates” Terms and Conditions

Syarat dan Ketentuan “50 USD Cash Rebates”

1. This “50 USD Cash Rebates” (“Promotion”) is only open to client with no previous trading and deposits/withdrawals, and has existing relationship with “Anzo Capital Limited” (“Anzo Cap”), restricted to their 1st MT4 account per customer regardless of account type.
“50 USD Cash Rebates” (“Promosi”) ini hanya terbuka untuk klien yang tidak memiliki jejak perdagangan sebelumnya dan deposit/penarikan, dan memiliki hubungan dengan “Anzo Capital Limited” (“Anzo Cap”), terbatas pada MT4 pertama pelanggan, terlepas dari jenis akun.
2. The following persons are not eligible to participate in this promotion:
 - a. MAM-related Accounts
 - b. Employees of Anzo Cap and its associated companies

Orang-orang berikut ini tidak memenuhi syarat untuk berpartisipasi dalam promosi ini:

- a. Akun terkait MAM
- b. Karyawan Anzo Cap dan perusahaan terkaitnya

3. Clients are eligible to claim for 50 USD credit upon a one-time deposit with a minimum of 500 USD for ECN Account or 200 USD for STP Account.

Klien memenuhi syarat untuk mengklaim kredit 50 USD berdasarkan satu kali deposit dengan minimum 500 USD untuk Akun ECN atau 200 USD untuk Akun STP.

4. To claim the reward under credit, the Client must send an email containing Client's MT4 account number and the corresponding Back Office ID to support@anzocapital.com before the start of trading. Clients who send in email to claim for credit reward after trading has begun will not be eligible.

Untuk mengklaim hadiah dengan kredit, Klien harus mengirim email yang berisi nomor akun MT4 Klien dan Back Office ID ke support@anzocapital.com sebelum memulai perdagangan. Klien yang mengirim email untuk mengklaim hadiah kredit setelah perdagangan telah dimulai tidak memenuhi syarat.

5. This Credit Bonus may take about 2 working days to be credited to your MT4 trading account.

Bonus kredit ini membutuhkan waktu sekitar 2 hari kerja untuk dikreditkan ke akun trading MT4 Anda.

6. Any withdrawal done to the MT4 account will result in a complete removal of 50 USD credit.

Setiap penarikan yang dilakukan ke akun MT4 akan mengakibatkan penghapusan total dari kredit 50 USD.

7. To convert the 50 USD Cash Rebate to cash balance, the Client has to fulfil the following requirements:

STP/ECN Account:

- a. Complete at least 5 trading lots for STP/ECN account
- b. At least 25 tickets round turn for STP/ECN Account
- c. 5 standard lots round turn for STP/ECN Account of trading volume must be done within 30 calendar days from the date when the one-time deposit is made.

Untuk mengubah 50 USD Cash Rebate menjadi saldo tunai, Klien harus memenuhi persyaratan berikut:

Akun STP / ECN:

- a. Selesaikan setidaknya 5 lot perdagangan untuk akun STP / ECN
- b. Setidaknya 25 tiket putaran giliran untuk Akun STP / ECN
- c. 5 lot standar putaran putaran untuk Akun Akun STP / ECN volume perdagangan harus dilakukan dalam 30 hari kalender sejak tanggal ketika deposit dilakukan.

8. To convert the 50 USD reward under to cash balance, the Client must send an email containing Client's MT4 account number and the corresponding Back Office ID to support@anzocapital.com.

Untuk mengkonversi bonus 50 USD berdasarkan saldo tunai, Klien harus mengirim email yang berisi nomor akun MT4 Klien dan Back Office ID ke support@anzocapital.com.

9. The reward will be credited into the Client's 1st MT4 account balance when all the Terms and Conditions set out herein have been met in full. The reward amount may be used for trading purposes or, alternatively, may be withdrawn without restriction.

- Hadiah akan dikreditkan ke dalam saldo akun 1 MT4 Klien ketika semua Syarat dan Ketentuan yang ditetapkan di sini telah dipenuhi sepenuhnya. Jumlah hadiah dapat digunakan untuk tujuan perdagangan atau, alternatifnya, dapat ditarik tanpa batasan.
10. This Bonus may take about 2 working days to be converted to your MT4 trading account.
Bonus ini mungkin membutuhkan waktu sekitar 2 hari kerja untuk dikonversi ke akun trading MT4 Anda.
11. Profits from trading on 50 USD Cash Rebates can be withdrawn by client.
Keuntungan dari perdagangan pada 50 USD Cash Rebate dapat ditarik oleh klien.
12. If the Company suspects that a Client has abused or attempted to abuse this or any other promotional program, the Company reserves the right to deny, withdraw and/or withhold the reward without the Client's consent. In the event that any stop losses are incurred as a result of such a removal the Company will not be held liable.
Jika Perusahaan mencurigai bahwa Klien telah menyalahgunakan atau mencoba menyalahgunakan ini atau program promosi lainnya, Perusahaan berhak untuk menolak, menarik dan / atau menahan hadiah tanpa persetujuan Klien. Jika ada kerugian yang timbul akibat penghapusan tersebut, Perusahaan tidak akan bertanggung jawab.
13. The Company reserves the right to unilaterally modify, change or terminate this Bonus Program or any of the terms and conditions included herein, at any time, without the Client's consent.
Perusahaan berhak untuk secara sepihak memodifikasi, mengubah, atau menghentikan Program Bonus ini atau salah satu syarat dan ketentuan yang tercantum di sini, kapan saja, tanpa persetujuan Klien.
14. If the registration and / or trading data of a participant in the Promotion corresponds with the registration and / or trading information, including but not limited to IP address, of another participant in the Promotion, Anzo Cap reserves the right to regard this matching as a reason for immediate disqualification.
Jika pendaftaran dan / atau data perdagangan dari seorang peserta dalam Promosi sesuai dengan pendaftaran dan / atau informasi perdagangan, termasuk tetapi tidak terbatas pada alamat IP, dari peserta lain dalam Promosi, Anzo Cap berhak untuk menganggap pencocokan ini sebagai alasan untuk diskualifikasi langsung.
15. Any indication or suspicion, in Anzo Cap's sole discretion, of any form of arbitrage (including but not limited to risk-free profiting), abuse (including but not limited to participant's trading activity patterns that indicate that the participant solely aims to benefit financially from the Bonus without being genuinely interested in trading in the markets and/or taking market risk), fraud, manipulation, cash-back arbitrage connected to a Bonus or any other forms of deceitful or fraudulent activity, will nullify all previously credited bonuses of the eligible client's real trading accounts with Anzo Cap and/or any transactions carried and/or profits or losses garnered therein. In these circumstances, Anzo Cap reserves the right, at its sole discretion to close/suspend (either temporarily or permanently) all eligible client's real trading Account(s) with Anzo Cap, cancel all orders and annul all profits of such participant. In these circumstances, Anzo Cap shall not be liable for any consequences of Bonus cancellation, including, but not limited to, order(s) closure by Stop Out.
Indikasi atau kecurigaan apa pun, atas kebijaksanaan mutlak Anzo Cap, segala bentuk arbitrase (termasuk namun tidak terbatas pada pengambilan risiko bebas), penyalahgunaan (termasuk namun tidak terbatas pada pola aktivitas perdagangan peserta yang menunjukkan bahwa peserta semata-mata bertujuan untuk mendapatkan manfaat finansial dari Bonus tanpa benar-benar tertarik dalam perdagangan di pasar dan / atau mengambil risiko pasar), penipuan, manipulasi, arbitrase cash-back yang terhubung dengan Bonus atau bentuk lain dari kegiatan menipu atau penipuan, akan membatalkan semua bonus yang sebelumnya dikreditkan dari akun trading riil klien yang memenuhi syarat dengan Anzo Cap dan / atau transaksi apa pun yang dilakukan dan / atau keuntungan atau kerugian yang dikumpulkan di dalamnya. Dalam keadaan ini, Anzo Cap berhak, atas kebijakannya sendiri untuk menutup / menangguhkan (baik sementara atau permanen) semua akun trading riil klien yang memenuhi syarat dengan Anzo Cap, membatalkan semua pesanan dan membatalkan semua keuntungan dari peserta tersebut. Dalam keadaan ini, Anzo Cap tidak bertanggung jawab atas segala konsekuensi pembatalan Bonus, termasuk, namun tidak terbatas pada, penutupan order oleh Stop Out.
16. The trading accounts held by the clients for this promotion will not be entitled to receive any other promotions offered by Anzo Cap.
Rekening perdagangan yang dipegang oleh klien untuk promosi ini tidak berhak menerima promosi lain yang ditawarkan oleh Anzo Cap.
17. Clients who wish to be excluded from this promotion may contact our Customer Support to do so.
Klien yang ingin keluar dari promosi ini dapat menghubungi Dukungan Pelanggan kami untuk melakukannya.

Note: Both English and Indonesian versions of this agreement shall have equal validity. If there is any conflict or difference between the Indonesian version of the agreement and its English version, the English version prevails.

Catatan: Kedua versi bahasa Inggris dan bahasa Indonesia dari perjanjian ini memiliki validitas yang sama. Jika ada konflik atau perbedaan antara versi bahasa Indonesia dari perjanjian dan versi bahasa Inggrisnya, versi bahasa Inggris yang berlaku.

“50 USD Cash Rebates” General Terms and Conditions Syarat dan Ketentuan Umum “50 USD Cash Rebate”

1. All trades made under this Promotion are subject to the standard business Terms and Conditions of Anzo Cap. Such Terms and Conditions are available on the website of www.anzocapital.com: **Legal Documents**

Semua perdagangan yang dilakukan berdasarkan Promosi ini tunduk pada Persyaratan dan Ketentuan bisnis standar Anzo Cap. Syarat dan Ketentuan tersebut tersedia di situs web www.anzocapital.com: **Dokumen Hukum**

2. Anzo Cap reserves the right in its sole and absolute discretion from time to time to vary, amend, delete or add to any of these terms and conditions, or to terminate or suspend the Promotion at any time without notice, reference or liability to any person.

Anzo Cap berhak atas kebijakannya sendiri dan mutlak dari waktu ke waktu untuk mengubah, memperbaiki, menghapus atau menambah salah satu syarat dan ketentuan ini, atau untuk mengakhiri atau menangguhkan Promosi kapan saja tanpa pemberitahuan, referensi, atau kewajiban untuk siapa saja.

3. Anzo Cap, its affiliates, employees or agents shall not be liable to any person for any loss, damage, costs or expenses incurred, suffered or borne, arising from this Promotion.

Anzo Cap, afiliasi, karyawan atau agennya tidak akan bertanggung jawab kepada siapa pun atas kerugian, kerusakan, biaya atau biaya yang timbul, diderita atau ditanggung, yang timbul dari Promosi ini.

4. The decision of Anzo Cap on any and all matters relating to or arising from this Promotion (including the eligibility of any person to participate in this Promotion) shall be absolute, final and binding on all parties. In the event of any inconsistency or conflict between these terms and conditions and those in any brochure, marketing or promotional material relating to the Promotion, these terms and conditions shall prevail.

Keputusan Anzo Cap pada setiap dan semua hal yang berkaitan dengan atau timbul dari Promosi ini (termasuk kelayakan seseorang untuk berpartisipasi dalam Promosi ini) bersifat mutlak, final dan mengikat semua pihak. Jika terjadi ketidakkonsistensi atau pertentangan antara syarat dan ketentuan ini dengan yang ada di brosur, materi pemasaran atau promosi yang berkaitan dengan Promosi, syarat dan ketentuan ini akan berlaku.

5. These terms and conditions are governed by and interpreted in accordance with the laws of Belize. Any dispute or disagreement not covered by these terms will be resolved by Anzo Cap in the manner it deems to be fairest to all concerned. That decision shall be final and binding on all entrants.

Syarat dan ketentuan ini diatur oleh dan ditafsirkan sesuai dengan hukum Belize. Setiap perselisihan atau perselisihan yang tidak tercakup oleh ketentuan-ketentuan ini akan diselesaikan oleh Anzo Cap dengan cara yang dianggap paling adil bagi semua pihak. Keputusan itu bersifat final dan mengikat semua peserta.

Note: Both English and Indonesian versions of this agreement shall have equal validity. If there is any conflict or difference between the Indonesian version of the agreement and its English version, the English version prevails.

Catatan: Kedua versi bahasa Inggris dan bahasa Indonesia dari perjanjian ini memiliki validitas yang sama. Jika ada konflik atau perbedaan antara versi bahasa Indonesia dari perjanjian dan versi bahasa Inggrisnya, versi bahasa Inggris yang berlaku.